



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

6.0 - Ripartizione Lavori Pubblici
Abteilung für öffentliche Arbeiten

6.5 - Ufficio Amministrazione dei Lavori Pubblici
Amt für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich
der öffentlichen Arbeiten

**AVVISO DI AVVIO
DI PROCEDURA NEGOZIATA**

*in adempimento dell'art. 1, comma 2,
della Legge 11 settembre 2020, n.
120*

**BEKANNTMACHUNG ÜBER DIE
EINLEITUNG
EINES VERHANDLUNGSVERFAHRENS**

*gemäß Art. 1, Absatz 2, des Gesetzes Nr.
120 vom 11. September 2020*

Oggetto della gara

Procedura Negoziata:

Risanamento e adeguamento impiantistico di
8 fontane presso il Cimitero comunale di
Bolzano.

Betreff der Vergabe

Verhandlungsverfahren:

Sanierung und Anpassungsmaßnahmen an die
Anlagen von 8 Brunnen im städtischen Friedhof von
Bozen.

Delibera a contrarre

Vertragsabschlussbeschuß

n./Nr. 621 del/vom 22.11.2021

Codice Unico di Progetto CUP

Einheitlicher Projektcode (CUP)

I55I19000030004

Codice Identificativo Gara CIG

Erkennungscode der Ausschreibung (CIG)

9103653C1A

Codice Unico Intervento (CUI)

Einheitlicher Eingriffscode (CUI)

L00389240219202100019

STAZIONE APPALTANTE		AUFTRAGGEBER	
Comune di Bolzano		Gemeinde Bozen	
Ripartizione 6. - Lavori Pubblici		Abteilung 6. - Öffentliche Arbeiten	
6.8 Ufficio Manutenzione Edifici e Opere Pubbliche Comunali		6.8 Amt für Instandhaltung von öffentlichen Gebäuden und Bauwerken der Gemeinde	
Responsabile unico del procedimento:		Einziger Verfahrensverantwortlicher:	
Ing. Georg Gschliesser		Ing. Georg Gschliesser	
IMPORTO DELLA PRESTAZIONE		BETRAG DER LEISTUNG	
Entità complessiva della prestazione in appalto, (compresi costi per la sicurezza):		Gesamtbetrag der ausgeschriebenen Leistung (einschließlich Kosten für Sicherheit):	
Euro 224.394,66			
DATA DI INVIO LETTERA DI INVITO		DATUM DES VERSANDS DES EINLADUNGS-SCHREIBENS	
14.04.2022			
NUMERO OPERATORI ECONOMICI INVITATI		ANZAHL DER EINGELADENEN WIRTSCHAFTS-TEILNEHMER	
5			
SCADENZA PRESENTAZIONE OFFERTE		SCHLUSSTERMIN FÜR DEN EINGANG DER ANGEBOTE	



09.05.2022 ore 12:00

APERTURA OFFERTE IN SEDUTA RISERVATA - DATA	ÖFFNUNG DER ANGEBOTE IN NICHT ÖFFENTLICHER SITZUNG - DATUM
--	---

09.05.2022 ore 15:00

PROCEDURA DI SCELTA DEL CONTRAENTE	AUSWAHLVERFAHREN
---	-------------------------

Procedura negoziata ai sensi degli artt. 26 e 33 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., e dell'art. 95 del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. (nel prosieguo anche "Codice") tramite l'utilizzo dell'elenco telematico.

Verhandlungsverfahren im Sinne der Artt. 26 und 33 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F., und des Art. 95 des Gv.D. vom 18 April 2016, Nr. 50, i.g.F. (in der Folge auch „Kodex“ genannt) mittels Anwendung des telematischen Verzeichnisses.

CRITERI DI SELEZIONE DELL'OFFERTA	KRITERIUM ZUR AUSWAHL DES ANGEBOTS
--	---

Nella procedura negoziata, la migliore offerta verrà selezionata ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. con il criterio:

Beim Verhandlungsverfahren wird das beste Angebot nach Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F., mit dem folgenden Kriterium ermittelt.

dell'Offerta economicamente più vantaggiosa - **PREZZO**

das wirtschaftlich günstigste Angebot - **PREIS**

oppure

oder

dell'Offerta economicamente più vantaggiosa - **PREZZO/QUALITÀ**

das wirtschaftlich günstigste Angebot - **PREIS/QUALITÄT**

PUBBLICAZIONE	VERÖFFENTLICHUNG
----------------------	-------------------------

14.04.2022

La delibera a contrarre di cui in oggetto e il presente avviso sono pubblicati sul sito istituzionale del **Comune di Bolzano** nella sezione "Amministrazione trasparente" sottosezione "Bandi di gara e contratti".

Die Vertragsabschlussbeschlüsse und diese Bekanntmachung sind auf der institutionellen Webseite der **Gemeinde Bozen** im Abschnitt „Transparente Verwaltung“ im Bereich „Ausschreibungen und Verträge“ veröffentlicht.

DATA DEL PRESENTE AVVISO

DATUM DIESER BEKANNTMACHUNG

14.04.2022

La Direttrice dell'Ufficio Amministrazione Lavori Pubblici
Die Direktorin des Amtes für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich der öffentlichen Arbeiten
- dott.ssa Valentina Tomazzoni -

(f.to digitalmente - digital unterzeichnet)